

國立臺灣師範大學(受獎助)學生赴國外修習

返國後心得報告書

一、學生資料

填寫日期：2017/12/25

中文姓名：吳玟潔	英文姓名(姓, 名): WU, WENCHIEH
臺師大就讀科系所、年級： 翻譯所三年級	臺師大學號： 60425015L
修習國家： 澳洲	
修習校名： 昆士蘭科技大學	
修習學院： 商學院	
修習科系：	
修習期間： 2017年 07月 ~ 2017年 12月	

二、修習課程名稱：

研修課程名稱	任課教師姓名	學分數	所屬學季/期
BSB113 Economics	Associate Professor Louisa Coglan	12	Semester 2 2017
AMN442 Marketing Management	Dr Sven Tuzovic	12	Semester 2 2017
AMB120 Bridging Cultures	Dr Charmaine Glavas	12	Semester 2 2017
KWB213 Corporate Writing and Editing	Dr Glen Thomas	12	Semester 2 2017

(表格不足請自行加頁)

三、心得分享（如學術方面、生活方面、開銷概算等，約 1500 字）

學術：

QUT 是一所綜合型大學，科系種類多樣，其中商學院特別出名，甚至有一句座右銘是：QUT, A university for the real world，由此可知校方很重視學生的實際經驗，不過學術訓練也沒有被忽略。撰寫作業時，授課教師會要求每份報告中應包括多少引用自其他研究者的內容，引用來源必須是國際期刊或業界報告等等，若引用格式錯誤，會拉低作業分數。如果在台灣的大學較缺少這方面訓練，也不必太擔心，QUT 校方不定期會舉辦引用文獻的教學講座，可以報名參加，也可以預約寫作業協助，會有專人提供幫忙。QUT 每一堂課都包含 Lecture (實際講課)和 Tutorial (助教課)，Lecture 通常是大班課，較少與授課教師直接互動的機會，因此想要問問題、釐清作業內容，要多利用助教課。另外不論是講課或助教課，每一堂課都會錄影上傳，對經常外出旅遊的交換生來說是一大福音。

以下將介紹我所修的四堂課：

1. BSB113 Economics

這堂課是商學院必修課，因此修課人數極多，不過實際到課堂上的人數也是逐週遞減。在 QUT 的線上教學平台「QUT Blackboard」可以找到一個叫做「MyEconLab」的網頁，這堂

課的各種小考、練習題都可以在此線上進行，供需曲線、各種經濟學圖形也一律在電腦上繪製，十分方便。除此之外，課外協助還非常多，例如：專門講座教導如何撰寫學術報告、如何跟上進度、如何準備期末考試、選擇題、簡答題答題策略...等等。

2. AMN442 Marketing Management

這是碩士班一年級的課程，理論內容很扎實。作業是要為市場上實際存在的品牌進行行銷分析，因此需要閱讀許多期刊文章，並將課堂上的理論轉為實際應用，用來分析品牌，找出該品牌行銷策略的利弊及改善方法。

3. AMB120 Bridging Cultures

這堂課主軸為 Cultural Intelligence (CQ,文化智商)，授課內容環繞這項概念的理論及研究，期中分組報告則是要大家將理論實際應用於分析不同國家及文化。修課學生中，一半是到 QUT 交換的學生，一半是即將到國外交換的 QUT 學生。另外，授課教師很重視學生在課堂上踴躍發言，因此想要多認識人或是給自己在課堂上發言的動機，這堂課會是不錯的選擇。

4. KWB213 Corporate Writing and Editing

這堂課隸屬於 Cultural Industries 學院，課堂上探討基本的英文書寫原則、文法規則，班上同學雖然都是英文母語者，但是對

於英文文法的掌握卻不一定比我們這些英文學習者還要好，因為他們過去學英文不像我們是學文法，而是從小習得語感，因此雖然是英文寫作課，台灣同學也不必擔心進度落後。這學期實作部分我設計了一份傳單，以及改造一個現成的網站，不只練習了英文寫作，也習得實用技能。

生活：

以下分別就食、衣、住、行四大方面分享在布里斯本的生活。

食：

澳洲的物價比台灣高 2-3 倍，每餐約 8 元澳幣起跳，因此天天外食開銷太高，大部分學生都是自己下廚，帶午餐到學校吃，學校也有微波爐可以使用。最常見的超市是 Coles, Woolworths, Aldi，我大約每週花費 30-40 澳幣採買食材。布里斯本有許多移民，因此美式、中式、越式、中東、印度料理...等等，在購物中心美食街都很容易可以找到，不妨可以嚐試看看。

衣：

布里斯本全年氣候宜人，冬天早晚溫差大，入夜凌晨可以到 10 度以下，但是白天約 15-18 度，夏天則是幾乎天天豔陽高照，但是在換季之際經常會下午後雷陣雨，記得帶傘以免淋成落湯

雞。想添購衣服可到市區 H&M, Uniqlo, Zara 等店選購，平價品牌 Cotton on, Target 也是不錯的選擇。

住：

QUT 沒有提供學生宿舍，交換生要自行找房。不過學校提供相當多資訊和協助，可參考此網站：

<https://www.qut.edu.au/study/student-life/life-in-brisbane/accommodation>

。一般建議到當地後，先暫住在旅社，花個 1、2 週四處看房，再下決定簽約，因此開學前抵達時間比較充裕。常見的房屋仲介是 Padroom，租金約每週 180 澳幣。學生公寓價位較高，約每週 300 澳幣，但設備管理也較好，常見有 Iglu、Student one、atira、Urbanest。網路上租屋資訊也很多，比如臉書社團就不只一個。我個人是出發前幾個月持續在 Flatmates.com.au 上搜尋，有興趣的就留言跟房東約時間看房。找房除了考量個人預算，所在區域也很重要，個人觀察發現許多交換生都住在 westend、southbank、East Brisbane，雖然這類住宿大多都是將近 10 人以上住在同一棟房，需共用衛浴和廚房等公共空間，價位也不低，但好處就是可以和來自多國的學生一同生活，能近距離瞭解異國文化，外出旅行找伴也方便。另外還有住宿家庭的選項，約每週 240-260 澳幣，包吃住，不過距離學校都比較遠。

行：

澳洲地大，當地人大多以車代步，沒車的話就得靠徒步、腳踏車、大眾運輸。若住在較平坦地區，像是 westend，可以買 2 手腳踏車或利用公共腳踏車（類似 U-Bike），騎到 Gardens Point 校區約 20-30 分鐘。布里斯本公車是 Translink 公司營運，go card 就像台灣的悠遊卡，學生價比原價便宜許多，搭一趟約澳幣一塊多，上下車都要記得刷卡，否則下次會被扣 5 元。QUT 也提供兩校區之間免費的接駁公車 391 路，班次頻繁，缺點是最晚只到 9 點半，以及週末不開車。市區內也有免費巡迴巴士 loop。最特別的大眾運輸就屬渡輪，行駛在 Brisbane River 上，貫穿 Brisbane 中心，不只載運遊客，也是市民日常使用的交通工具，其中 City Hopper 可免費搭乘，速度較慢，其他家渡輪也可使用 go card 付費，搭乘渡輪吹著微風，欣賞周邊風光是很舒服的體驗。

四、照片（如有，請提供）



布里斯本南岸



攀岩社新生週活動



墨爾本大洋路景色



黃金海岸



拳擊社期末派對



期末東岸旅行

五、影音電子檔（如有，請提供）

六、其他